華僑報

JORNAL VA KIO

中華民國卅五年十壹月壹日（星期伍）

夏曆丙戌年拾月初捌日

督印趙斑斕

澳門紅街市街七號至九號

電報掛號伍肆柒捌　電話二二六一

新聞紙第三五零零號　今日一大張

零沽每份二毫

長期閱戶每月伍元伍毫

澳門水坑尾街　廣南公司　正花生油　電話二四五九

與湖山永壽！
蔣主席遨遊太湖
夫人暨馬歇爾元帥夫婦隨行
湖光山色泛舟小遊及暮返京

（中央社無錫卅一日電）蔣主席離京避賀，今在無錫西南廿五里太湖名勝黿頭渚之清幽環境中，度過六十誕辰，飽覽湖光山色後，下午九時，始離此返京。主席係于今日上午九時，由首都和平門乘京滬路專車偕夫人東來，隨從至簡，僅俞軍務局長濟時，及國府秘書曹聖芬等數人，但旅伴中則有貴賓一對，此即馬歇爾特使夫婦是也，專車過鎮江小停，蔣主席在車廂接見當地高級黨政軍人員，旋繼續東行，于下午零時十八分抵此，以事前未有通知，到站恭迎者，亦僅湯總司令恩伯，陳副司令官大慶，及地方黨政首長十餘人。主席與夫人暨貴賓夫婦下車後，到當地第一綏靖區司令部稍憩，即直往太湖濱之黿頭渚，進午餐，飯後，開始泛舟，于湖光艷中與夫人及馬帥夫婦，品評景物，共餐壽糕，及黃昏回城，於萬千民衆歡呼聲中，專車返京，日昨此間陰雨，今晨始霽，整個太湖，波光萬頃，東西洞庭七十二峯，環列如拱北辰，萬千景象，尤足象徵我主席之與湖山同壽。

（中央社南京卅一電）蔣主席偕夫人今晨八時乘汽車離京，赴某地避壽。

（中央社南京卅一日電）國家元首蔣公六秩壽辰，中國國民黨全體執監委員暨中央黨部全體工作同志，定於本日上午九時起，齊赴該部大禮堂，簽名誌慶，簽名簿端書「六百七十字，瞻合六府事治六功懋者之毅」，係中委張九如氏手筆。

（南京卅一日電）合衆社訊，蔣主席已於今晨離京，據聞其目的地為距上海九十哩之無錫，無錫位于滬寧鐵路綫上，蔣主席之赴該地，蓋所以避見向其祝壽之人，隨同蔣主席赴無錫者，有其公子兩人，及馬歇爾元帥夫婦，預料彼等將於兩日後返京。

（南京卅一日電）合衆社訊，全中國各地，本日皆熱烈慶祝蔣主席之六十壽辰，依據傳統之習慣，蔣主席之誕辰，係被視為對中國極重要者，華機今日結隊凌空表演于首都上空，組成一壽字，蔣主席雖已偕同兩子及馬歇爾元帥夫婦離京，但首都仍舉行各種主席缺席之慶祝。

華僑祝壽 代表抵京

（中央社南京卅一日電）僑委會陳委員長樹人等，今晨率領菲律賓祝壽團代表史國銓薛芬士等六人，朝鮮代表周愼九，荷屬棉蘭代表鄭源深等四十餘人，至國府祝壽，並由菲島華僑代表敬獻錦旗與各色禮品。

（中央社南京卅一日電）中國佛學會之獻祝壽，由太虛大師領導，全集各地之獻祝壽，計有鄭州佛學社之介壽中學一所，上海市佛教會之中正小學一所，武昌佛學院之大雄小學一所，又有頌云：武侯勤親，國民胥賴，宣聖耳順，仁壽同登。

太湖之濱 小遊泛舟

（中央社無錫卅一日電）蔣主席偕夫人暨馬歇爾特使夫婦，來『生活』『幸福』『時代』三雜誌發行人亨利魯斯等一行五十餘人，卅一日十二時十八分，乘專車由京抵錫避壽，車過鎮江，王主席懋功，汪主委寶瑄，曾登車晉謁，主席當予接見，對鎮各界熱烈祝嘏，連稱謝謝，主席偕夫人等分乘汽車赴小箕山，十二時五十分抵達，當即登汽艇游湖，進午膳，膳後至黿頭渚游覽，至下午四時十五分，乘車由西長入城，經崇安寺，出光復路抵車站，當主席專車穿城而過時，民衆夾道歡呼萬壽無疆，五時零八分，主席偕夫人所乘之專車四節，始于民衆熱烈歡呼聲中，開出無錫車站返首都，又主席曾表示，對湯恩伯陳大慶陶柳毛森等，曾調主席致敬，不勝感謝云。

粵婦女界 獻托兒所

（中央社廣州卅一日電）婦女界爲慶祝主席壽辰，特獻中正托兒所，卅一日上午八時，在漢民公園舉行奠基禮。

（中央社保定卅一日電）保各界今晨九時，在省體育場舉行蔣主席六旬壽誕慶祝大會，到各機關團體學校民衆數萬人，儀式隆重，盛況空前，計河北省主席孫連仲，獻高中一所，保城高德林等，獻救濟醫院一所，行商獻中……

蔣主席返京後 和平談判再開
中共仍堅持兩項要求 第三黨代表頗表悲觀

（南京卅一日電）合衆社訊，作爲和平談判之媒介之第三黨，本日加緊努力，使國共兩黨能繼續舉行直接之和平談判，據悉第三黨所作傳達之工作，若彼等今茲調停之工作終告失敗，則社會民主黨及青年黨之領袖，將溢返上海，但使第三黨之和議遭受障碍者，乃爲蔣主席要求第三黨與中共指派出席國民大會代表之事，第三黨前此曾同意不指派出席國民大會之代表名單，但蔣主席之份子則希望能接納蔣主席之要求，民主同盟之最樂觀份子羅隆基氏，本日正式承認彼等迄未能使和平談判獲得任何良好之進展，第三黨之成功希望已微末，羅氏並稱，政府方面堅持主席聲明中所提出之八項條件，將「代表之名單」，而中共方面，則堅持須切實履行政治協商會議之議決案。

國共異見 難於調洽

根據政協決議，協商會議案，國府應於國民大會前改組政府，改組完畢，第三黨之努力，殆已因國共之異見，難於調洽，于現目之一步驟，告白費，國共談判如何發展之事，殊是項發展，須待蔣主席返京時，方能知曉也。若和平談判稍有成功之希望，則政府可能將國民大會召開之日期，再度展緩，蓋事實上，在現日期既定之國民大會召開日期之前，國共之和平談判，實未易產生結果也。又大陸報刊，載中共方面已不復堅持須恢復正月十三日之軍事局面之要求云。

魯斯隨伴 主席返京

（中央社南京卅一日電）美國時代雜誌發行人亨利魯斯，今晨八時，由首都官邸與蔣主席同乘專車赴錫，晚又伴主席返京。魯斯抵京時，由沈昌煥迎接，即前往主席官邸會晤，晚間即赴司徒大使之雞尾酒會，與會者有與魯斯同時來華之生活雜誌編輯主任，大紐約先驅論壇報總編輯艾山芝等，參加魯斯之助理格雷，亦均參加，魯斯定明晨訪國防部長，參謀總長，外長王世杰，午宴魯斯，再往下午二時之會，即乘機飛滬一宵，再飛東京。

濟南城內 張燈結綵

（中央社濟南卅一日電）省會各界，今日慶祝蔣主席六秩壽辰，萬民騰歡，濟市繁華中心之商埠，經二路至城內泉亭大會場，沿途燈彩，牌坊，交相輝映，行人車馬，來往塞途，慶祝大會，於十時舉行，參加者五萬餘人，由王耀武主持，鍾塘恭讀祝詞，全場歡呼，聲震雲霄，會後由王司令官何主席等下台，爲狂歡之男女學生所包圍，時並高呼萬歲，更有烈士遺族李嘉廷等千餘人，鑄鼎爲主席壽，並將捐獻全部家產共值三千餘萬元，充作濟南中正中學基金，此次魯省捐獻所得，將在市建國民小學十一所，現已由市府設計中，積極籌設中正小學及介壽堂一所。

郵局發行 紀念郵票

（中央社南京卅一日電）郵政總局爲慶祝蔣主席六秩壽辰，發行紀念郵票，郵票圖案係以篆壽字爲邊，中爲主席肖像，面值分二十元（深綠色），三十元（橘紅色），五十元（大紅色），一百元（淺綠色），二百元（黃色），三百元（紅色），六種均用凹版印製，即日開始發行，各局分別發售，惟於台灣省者，係用同一版模，印就「台灣貼用」字樣，東北之各局，在「東北貼用」。

聯合國大會辯論緊張
蘇提世界裁軍建議
希臘哥倫比亞對此原則表同情
對違反裁軍條約者應切實制裁

（中央社紐約卅日電）聯大今舉行一般辯論時，希臘及哥倫比亞對莫洛托夫裁軍建議原則贊同，首先表示贊成者，爲希臘代表，竟爲與會通認爲在蘇維埃集團中之國家爭吵不休之希臘首席代表論及莫洛托夫之計劃時稱，希臘支持該建議，但該建議需配合兩項保證：㊀爲忠實執行軍備限制任何條約之有效保證之國際管制，㊁對違反裁軍條約之主要規定之國家制裁，若干聯合國觀察家，猶憶及希臘在蘇維埃統治下之巴爾幹之「危殆」地位，故希望之贊成世界性之裁軍，自意中事。

美國亦聲明合作 但反對片面裁軍

（紐約卅一日電）路透社訊，出席聯合國大會之美國代表參議員奧斯丁，本日發表對杜魯門總統及國務卿貝爾納斯認許之演詞稱，美國政府準備全力合作裁減軍備之建議，乃係由蘇外長莫洛托夫于星期二日提出者，但美國並不準備片面之裁軍行動者，據悉，奧斯丁之上項評論，係于最後一分鐘內加入其演詞中者。

（紐約卅一日電）路透社訊，列于大會議程之內，蘇聯外長莫洛托夫，對之當予支持，波蘭代表林將法西斯問題，列于大會議程之內，波蘭代表突提出要求將西班牙問題，列于安理會之議程外，使該問題由聯合國全體大會加以討論。

波蘭代表重提 西班牙問題

（中央社紐約卅一日電）本日下午聯合國安理會中，波蘭代表蘭格突然重提棘手之西班牙問題，致一時引起若干騷動，本日聯合國安理會開會目的，爲考慮瑞士申請爲國際法庭非法規所定會員之事宜，此一問題，未經爭辯，即決定交委員會審核，當波蘭代表以平靜之態度，發言於行將休會時，渠突以安理會議程上之西班牙問題，仍列於其議程上，蓋聯合國憲章第十二條規定，當安理會正在執行本憲章所授予該會之職務時，則大會非經安理會之請求，對於該項爭端或情勢，不得提出任何建議，故要求安理會或大會對西班牙問題，採取必要行動，使大會能獲得是項權利，藍氏提出建議後，會中一度引起騷動，莫洛托夫贊成即刻討論此事，並非屬於本日議程之波蘭提案，然埃及代表正常途徑向安理會提出，即須於三日前將問題提出要求列入議程，巴西代表表示附議，安理會經過休會，並決定下月四日考慮是否准許將波蘭建議列入安理會議程之問題。

英代表不滿 蘇代表演講

（中央社紐約卅日電）路透社訊，聯合國大會英國代表團，認爲莫洛托夫之演講，大部份係攻擊英美，具刺激性，美代表團長東斯汶發表下述外交聲明，彼等對于彼等所持之立場，頗多具有建設性之點，頗引爲快，余對莫氏演講，此際余不擬作覆，莫氏所述種種可作對和平安全積極行動，希望獲致一致熱議之基礎。

大會接受控訴 希兩度受責

（中央社紐約卅一日電）巴黎和會及安理會予希臘「嚴厲待遇」，希臘一再表示不滿，在此二會議中，九個月期間內，希臘兩度受指責，我悉秘書長賴伊已接到阿爾巴尼亞對希臘與英國之控訴，阿爾巴尼亞指責希臘士兵乘艦四艘，非法駛入阿爾巴尼亞海峽，希臘「保皇黨」曾向阿爾巴尼亞領土進攻，阿爾巴尼亞請賴伊將其控訴轉交聯合國大會，因阿爾巴尼亞非聯國會員國。

世界銀行貸款 七國提請求

（中央社華盛頓卅一電）世界銀行向請求貸款之國家，已增至七國，伊朗已作初步申請二億五千萬美元，作復興及開發之貸款，荷蘭表示希望獲得五億，信用貸款，至今日爲止，作爲復興及開發用途而申請貸款之國，所請款項，總數達廿二億九千萬美元。

印國兩領袖表示 英無意放棄印度
實施分化政策藉資離間 印人尚不團結後悔無及

（中央社新德里卅日電）新選之國大黨主席克利巴蘭尼稱，今後中印關係，更將密切，國民相信，印度之國大黨，各領袖雖負有責任，惟國大黨對英國撤開印度之舉，仍表懷疑，由近全國各處所發生之事件觀察，彼等仍在玩弄舊日之把戲，甘地於今近演說中，曾稱，余常警告印度各領袖，須注意英政府之把戲，即彼等之分化政策，以破壞印度之統一，根據目前新狀況觀察，余明白彼等並無意放棄印度之實權，我人欲將責任歸諸吾人自身。

胡相耳，記者詢以對中國政治局勢之批評，則稱，因尚未能得充份資料，故尚不能批評，但各黨派如純爲促進一般大衆利益着想，非純爲特殊階級之利益，則中印兩國，均正遭遇之國內衝突，因一般大衆之利益，實爲英國之同樣利益也，記者詢以中印同存有某項問題，例如兩國間電訊來往，特別以中印國際困難問題，爲促進兩國間之文化關係，交通方面，更便利，實爲必要，按胡氏爲甘地忠實之信徒，曾任國大黨秘書長十二年之久。

新疆暴民暗殺

（中央社迪化廿九日電）新疆日報今於第叁版大條標題刊載第一區副專員禹則在額敏爲暴民殺害消息，此次係奉省府命，赴阿山監督選舉縣長縣參議員及省參議員，行至額敏，不幸被害，據新疆日報載稱，隨禹氏赴阿山監選者，計有伊甯副警察局長牟島巴依，省府秘書紙全及托合大西，另有漢人司機工人，結果，被害者及克斌全，司機均被害，伊甯副警察局長張秉安然無恙，主席治中聞訊後，至爲震驚，決派員調查事件，嚴懲兇手。

美陣亡將士紀念日

（中央社華盛頓卅日電）杜魯門頃宣佈，一新全國紀念日，即規定十一月十八日，爲美陣亡將士紀念日，是日爲美國發表葛底斯堡演說之八十三週年紀念日，選定該日爲陣亡將士紀念日，在目前世界具有特別及莊嚴之意義。

華僑分批 返馬來亞

（中央社新加坡卅一日電）新加坡政府福利司，經聯總負責遣送流亡人民之官員，已允照顧馬來亞戰前華僑兩千人之返馬要求，此等華僑，將分兩批，於十一月六日及十八日自香港歸來，聯總香港辦事處及新加坡我總領事館，已獲得當地政府許可，及完成遣送之各種籌備工作。

紐約總主教提警告
蘇聯欲統治全球
莫斯科正破壞和平傳播共產主義
德賠償問題美蘇意見不一

（中央社紐約卅一日電）紐約總主教史培爾曼今日提出警告稱，蘇聯正欲統治全球，「莫斯科正在破壞和平，其旨在製造紛亂，從而傳播共產主義」，每一共產黨人，俱爲美國之潛伏敵人。

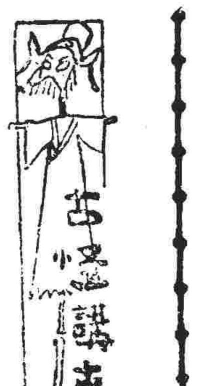
（中央社華盛頓卅日電）杜魯門處理賠償問題私人代表鮑萊，今日聲明稱，同盟國若同意蘇聯之建議，而提高德國工業水準，則盟國必將遭遇第三次之世界大戰，又謂，自德國現有生產中取得大規模之賠償任何計劃，亦含有同樣危險性，鮑萊之聲明發表前，由於㊀史密林正面答覆各種問題，德工業應否准其予以提高，㊁報紙傳說謂，蘇聯業同德國美軍佔領區當局政府美方代表克萊中將建議，蘇聯願同意德國經濟統一，但爲報答起見，蘇聯應自西方佔領區中，取得現在出產，以爲賠償，鮑萊稱，此兩項建議，有違波茨坦宣言之目的。

蔣主席

六十年來
蔣主席的革命事蹟
抗戰建國 策勵以行 外敦信睦 內厲堅私 勵精圖強 威而不猛 河山再造 日月重輝

蔣主席名中正，字介石，浙江奉化縣之溪口人，奉化爲浙東大邑，溪口在縣之西境，其地水鏡秀武山枕，名山勝蹟，交相輝映。主席先世出自周公第三子伯齡，唐時自台州遷至奉邑，代多名賢，立朝之皆守正不阿之士，明亡後始遷居武嶺之溪口，累世耕讀不仕，祖父玉表公，父肅庵公，皆著令德，母王太夫人，端淑有遠識。主席於民國紀元前廿五年十月卅一日誕生於溪口祖宅內，時清政失綱，外侮內憂交迫，主席八歲九歲時，連遭祖父與父喪，門戶孤弱，幼承庭訓師箴，王太夫人躬爲課讀，督教極嚴，而愛護備至，期以遠大，當主席十三出外就學時，太夫人垂涕勉以爲國自愛，保先人之令名，並訓以讀書明理而非爲利祿之道，及長，嘗目時艱，志存濟世，十七歲入奉化鳳麓學堂，次年從縣顧清廉先生遊，以其器宇軼羣，備承獎勉，受周秦諸子及曾文正集，並習讀孫子，軌學萬人敵，其後主席嘗自謂，于吾國學術淵源，得涉其涯涘，及通曉兵書法，皆出顧先生之教，蓋主席一生之學問功業，與其忠，孝，仁，愛，信義，和平之德性，實立基於良好之家庭教育與幼年教育，十九歲就邑學之龍津中學時，值日俄戰役之際，主席痛國事日非，內外煎迫，救國救民之志與年俱深，矢志出國習陸軍，乃東渡日本，以非本國陸軍部保送，改入清華校，是年在東京識陳英士先生，廣交革命志士，爲立志獻身于革命事業之始，冬返國，次年考入保定陸軍軍官學堂，廣選留日陸軍生，遂再赴日本，時民國紀元前四年，主席年廿一歲，入東京振武學校，由英士之介，加入同盟會，益聯絡同志，爲革命效力，越二年畢業，入日本高田野砲兵第十三聯隊爲士官生，營中生活極端嚴格，與其他同學朝操刷馬，晚歸拭靴，刻苦勞作，鍛鍊體魄，自認生平學問事業，頗多得力于此，又二年，值辛亥歲，革命之時機益成熟，是夏，主席由日歸國，與陳英士先生在滬密謀規劃，舉義江浙，至七月再回營隊，未及一月，得武昌起義之報，乃微服走長崎，登輪回國，主持浙事，赴杭運動新軍，募集敢死隊舉義，九月十三日，上海宣告獨立，次夜二時杭城響應，敢死隊首先發難，燬撫署，虜清吏，浙省既下，又返滬助英士先生戡定全蘇，親練步兵一團，自任團長，是爲滬軍第五團，民國初年，袁世凱恃權毀法，摧殘革命，主席在上海追隨國父，勷助英士先生奔走革命，躬與四年討袁之役。

發動肇和艦起義之事，足張革命之勢，喪軍閥之膽，蓋主席之英毅勵氣，英士先生之知人善任，可謂相得益彰。民國六年，國父南下護法，主席居滬，襄衡國事，夙主北伐，上書國父陳治平之策，此後四年，凡所擘劃，洞澈機徵，但尤未能大展其才。十年五月，國父就大總統職，主席爲定平桂方略，六月王太夫人忽卒，主席哀毀逾恆，居喪在里，嘗謂此後之所以報答母者，厥爲專力革命，獻身黨國。十一年春應召至桂，五月，國父在韶關誓師北伐，而忽遭陳炯明之變，國父在永豐艦中，以艱危自任，主席侍國父于永豐艦中，益見知于國父，倚畀日深，十二年，奉國父命赴俄報聘考察，留意于彼邦革命建國之術，十三年六月陸軍軍官學校成立于黃埔，主席受命任校長，事無鉅細，靡不躬親，用能培植革命武力之幹部，奠定北伐軍事之基礎。十四年三月，國父逝世，主席痛革命導師云亡，益懍繼承革命大業之責任，十五年七月，主席就國民革命軍總司令職，率師北伐，直下湘，鄂，贛，閩諸省，軍行所至，人民如解倒懸，未及半年，東南奠定，十六年四月，國府奠都南京，主席以夙志未償，乃功成引退，東渡遊國後，與宋美齡女士結婚於上海，其時北方軍閥餘孽割據，日本阻撓北伐，主席受命中央，再舉師干，繼續北伐，攻克北京，東北易幟，統一大功于以完成，此後南方及中原之紛紜，使革命頻遇危機，主席又沉毅赴事，卒使國運化險爲安，民國廿年「九一八」事變起，主席深知國防未固，隱忍抵禦，以不獲諒解而下野，「一二八」淞滬抗日之役，主席應全國呼籲，再就國民政府軍事委員長，忍辱負重，周旋，於後勵精圖治，建設國防，積極作禦侮自強之準備，復提倡新生活運動，以轉移風氣，增揚國民經濟建設，以阜利民生，廿五年十月，主席五十壽辰，海內外獻機祝壽，主席發表「報國與思親」一文，以個人往事檢討，策勵同胞以共同致力于報國之道，感人甚深，翻不久西安事變作，主席蒙難兩週，而以正氣感人，亦使叛將悔悟，主席得脫險返京，廿六年七七事起，主席以最後關頭已臨，遂領導全國軍民抗戰，次年三月，國民黨臨時全國代表大會開會于漢口，被推爲總裁，復於是年創立三民主義青年團，自任團長，其後指揮若定，宵旰勤勞，文能戰敵寇之兇燄，國運于焉復興，自太平洋戰事起後，主席之卓識豐功，益爲友邦朝野所共仰，三十一年二月訪問印度，是年國際，英美新約成立，于是百年桎梏一日解除，主席則勗勉同胞，以示得此之非易，策其今後之努力，是年九月十一日，中全會選任爲國府主席，十月十日正式就職，十一月十二日，主席與羅斯福總統，邱吉爾首相開會議于開羅，討論太平洋戰區軍政方略，決定東亞重建大計，次年復有四國宣言之簽定，於是我國抗戰大義益彰，盟邦合作愈密，德意既敗，日軍瓦解，卅四年八月日本戰敗力竭，宣佈無條件投降，堅持八年艱苦之抗戰，至是勝利結束，卅五年五月，國府凱旋還都，主席率文武百僚祭告國父之陵，益受全國同胞之熱烈擁戴，值此舉國復興聲中，欣逢主席六秩壽辰，全國同仁慶祝，舊河山重光，萬姓歡騰，同出國民之至忱，而建國大業，前程遠鉅，則吾人正須體主席之誥誡，作加倍之努力也。



小說

鄭仔將軍山之石塚 (三)

鄭恩榮突然發見此度石門。心中覺得奇怪。如果係墓道。則側邊不應有此石門。唔通眞係有橫廳乎。於是乃走近此石門之前。用力把鏟在石門上面野莖削去。則見此石門更爲清楚。但搜索許久。都無法可以搜出此石門如何開法。又無石鎖。好似原身生成一般大石一樣。所以鄭氏立在石門之前。細細觀察。又用刀在石面刷了許多泥濘。還不能發見石門有鑰匙出來。再用力推之撼之。更如蜉蝣撼石。絲毫無動搖。所以更令鄭氏如何疑惑。無從入手也。

鄭氏呆立在石門前。苦思其法。覺得如此古墓之建築。決無如何秘密之理。但就以大石板嵌入。亦非有十人八人。不能移動此石門也。如果召集自己鄉人。尚可以不致與己爭奪。所以決意回去與心腹鄉人商量。然後乃再來開此石門。因此乃合葉石門不理。直入穴內。看有何物足以留意者。則再進十丈左右。便睹一座如神壇狀者。其下爲白石所鋪成。四周則爲土泥築成。上皆有七級石級登。而壇面空無一物。此壇置如何用。似爲承棺槨之用乎。何以現在則空空然無物也。或者已有人到過。被其偷取去耶。

鄭氏乃登壇面。試用力頓其足。則覺壇下似爲中空之聲。於是搬下而由側面撬開。其土甚。則爲中空。其中藏一個大箱匣。但如何物。則無從而知。非從揭開箱面。其中藏有何物。則無法證其親。之石塊。因此又另向內移去。則爲空地。全屬野蔓小樹交纏。最奇者。則草木有之。而動物則全無也。此則令人無法想出其道理。如穴中不能生物。則連草木亦不能生。突。人人此穴中。亦應該有所不便。何以自己入來又殊無窒碍乎。（未完）

▲禁止攜犬登酒樓茶樓。惟我眼所見。則入者客上酒樓茶室。却是走狗滿街。

▲戈林自殺。結論。戈林自殺案。雖已獲得戈林會把毒藥藏於鐵門之內。戈林既自知必死。也既有時間和機會將毒藥藏於鐵門。因何當時不將之潛於嘴中。稍思即知戈林不是死於自殺！

▲遞僑賑米來到時。恰是稻熟時候。但不見散放。現在。正是農忙收割之時。却發放了。

▲諸君如果腦袋有容暇。請想一個適於思想的題目。

▲政府頒佈徵兵條件。參徵者須限於若干級官吏與新聞記者。新聞記者竟然與官站在一起了。這是光榮還是悲哀？

▲熊貓八小姐。死後爲剝作標本。解剖至骨離肢散。光榮何價？

▲匪徒利用與國藥水。塗改鈔票額數項。

科學與文化的發達。促成社會罪惡。▲人類犯罪的根原。由此又可得一證。

▲參議員吳質文。於參議會席上。請政府整理實業公司。乃至該公司「全體職員」大憤。齊向吳氏質問。聲勢洶洶。倘要維持參議員的超然地位。應由行政院發表聲明。參議員以後已不是民衆代表。而是委任的官。實業公司職員。當會知難而退。

(八)在盜賊羣中成了「反骨」名

而張牛則諳此事並非大食二前去。因爲大食二前時替老板幹過瘋頭成那裡幫忙過。而且住有月餘。實在他已明白其內幕七八成了。不過大食二係老板死黨。日前儒哥宣佈老板之事時。他當時已躍躍欲動。想擇起對付儒哥矣。因此又焉能使其幫忙呢。而且說不定這次瘋頭成之出此圈套。也是大食二有份參加此計劃。亦未可料也。

漏暴儒聽了張牛說出大食二其人。乃點首曰。大食二曾經到過瘋頭成處乎。如此。則我有方法以用彼矣。現在你們暫且出去。牛哥你可以代我請大食二入來。如果他問你召他何事。你可以對他担保。謂儒哥一定沒有難爲你的。你可以放心入去，張牛曰。如果他不肯入來又如何。漏暴儒曰。他一定入來。你即往見之。張牛等乃一鬨出房外。約有半小時。果見大食二入。漏暴儒一見大食二入房。便起而招呼。並笑謂之曰。二哥。我想同埋你去探個頭成。你夠膽嗎。大食二乃獰笑曰。何爲不夠胆。我往時常有去彼處住一月半月。但儒哥何以忽然又想去探訪他呢。漏暴儒點首曰。係呀。他也太過客氣。竟然當我係新女婿。出起個帖來請我去吃飯。所以不能不去也。大食二聞了此言。便極爲驚異。乃曰。他幾時送帖來的。漏暴儒曰。他的帖係送去快活樓的。何時送到。我亦不知。不過新奇仔現在拈回來。我然後見到耳。但他因何事而請我吃飯。我亦想不出他的心腸。大概他也知到我漏暴儒個份人。不是好惹的。俗語云。唔係猛龍唔過江。唔係毒蛇唔打霧。或者他也想替吓咀裕伸伸氣。亦未可料。但如果他有此心腸。我便可憐他立錯念頭矣。

大食二側首斜睨漏暴儒。似有鄙藐之神氣。冷笑曰。儒哥。你也知到成哥之手下。與及他所住居之地方否。漏暴儒曰。我當然不知。實在瘋頭成生成如何面貌。我也完全不知。所以特地請汝入來。第一則想問清楚你。第二則希望你偕同我去。兩件事請你幫助我。我知到你一定係查咀裕之死黨。今日我如此對付咀裕。你個心一定係不舒服。時刻都想替裕哥報仇。我好清楚。此乃大丈夫所爲。我亦極原諒你。而且極之佩服你。不過一個人出來撈世界。（未完）

萬里關山遨遊女兒國 脂香粉膩難渡美人關 (三)

芳華

爲其旅費。赴日起程。並賜以龍鳳日月旗。作爲欽差大臣之表儀。左伯平下朝。喜不自勝。各同僚聞訊。亦紛紛到來道賀。祝其前程遠大，左伯平却笑曰。「我此行並不是爲高陞。而是替主上盡忠。此行將爲擴張南洋各荒漠之區。爲大國宣威。爲主上盡忠。是以險阻無已。此去或有死無生。再回來與諸位相見。如有何等不幸。望諸位繼續努力。爲皇上盡忠便是了」。說下便大踏步而去。回家後。徵集僕人同行意見。大多數僕人以爲主人此次出洋。將必大有所幾。個個都喜氣衝天。摩拳擦掌的願去。欲揚回一筆世界也。左伯平乃誠之曰。「出洋非等閒事也。汝等勿因一時衝動。致造成後悔。須知出洋航行。乃性命交關之事。我並不強汝等同去。此乃志願工作。但決定去之後。不論遇着如何危險。亦當咬牙拚命前往。絕不得中途退出。今夜予汝等一夜考慮。明日再答覆我。亦未遲」。日晨。個個家丁均願隨從。表示願隨左伯平同去。老爺同去。左伯平大喜。各人均有勇氣。乃着江南造船公司過望。造成出洋大船一艘。上置帆帆。有一隊打。帶同家人兵丁約五六十人。準備出洋遊歷。

無何船成。欽差大臣出洋。自有一番熱鬧。各方文武官員。皆前來歡送。左伯平之路線。先自陸路赴天津。由天津乘船南下。過上海。福州。廈門。香港而入馬來半島。蘇門答臘及南洋諸島。再兒轉赴美洲新大陸。彼等既全無航海知識。不知此船能經幾許風浪。又不知大洋海之風浪如何。皆匆匆開船。行約月許。經廈門香港等地。均無意外。偶然風色不佳。則船中人唯肚痾作嘔浪而已。左伯平閱來

希特勒逃命不成

倫肆

首領不放。戈培爾雖屬敵人。但其高死。亦使蘇軍不能不欽佩萬分。乃抬其屍出外。由情報人員仔細驗明其爲戈培爾之屍體無誤。則實毀之。蓋亦藉此以激發蘇軍軍官之戰鬥能力也。此。納粹領袖。各分東南西北四面奔逃。區某村落中會師。蘇軍恐希特勒未死也。地軍起爐灶再戰。乃下重賞。活擒希特勒。亦有軍勳。於是蘇軍將士。人人爭先。之屍體。其後卒於地下室中。由蘇方高級將希特勒及另一人。被焚成焦炭狀。於室中情報人員再三檢驗。亦不敢證明其果爲希特勒。聯當局即接獲情報。謂希特勒有代替人。人之眞實證據時。實難斷定此果否爲希特勒。蘇軍情報員亦瞠目不懂。蘇當局乃以待佛日與盟國組織委員會研究。並一面下令大捕與德總理府中服務及有關之人。並懸重賞捉拿德國納粹軍官。無論如何。不得妄殺。此令一下。彼等死首之消息時。每個人均瞪目而不知所對。（未完）

蘇軍突入。見戈培爾死於池下。驗其屍。知其與妻女一家大小。均飲彈自殺而死。

休翁。

(二〇五)一條兵船入港

羅子安笑道。「這是中華民族被擠出來的火花。日本飛機的炸彈。擺起了全中國。更是替中央軍撒傳單。告訴他們。日本人如果不趕出去。他們全須遇到這等惡結果。所以。每個地方甚爲戰場之時。決沒有一個老百姓不是用心用命的……」話還不曾說完。只聽得外面砰砰幾響槍聲。接着有人操着半生硬的廣東話叫熄燈。原來對面樓房。仍有點燈火露出。巡邏的日本軍氣急了。一陣槍亂打進來。可使道。「我們這個火爐。提防成了他們的目標。」卅號忙過前樓去。一陣槍打進來。十五號道。「完了」。室中除一個淡紅的小火爐。暑有光輝之外。竟成了個黑暗世界。大家圍着火爐而坐。嗅着四面的炭酸氣。好像要窒息的樣兒。十五號道。「已經是兩點多鐘。距天明還長呢。不如大家睡一睡還好。」羅子安點頭道。「共實。不像香港人正在喝口氣道。「海漫長夜。確是難過」。卅號笑道。「他們望着盟軍的快快登陸。重睹光明麼」。羅子安數道。「我們心裡的難過。比我們更要十倍。除了一些甘作漢奸媚敵者得倒舒適享用之外。那一個人不在挨受着木炭粉的人。一不做奴才。二不做漢奸。不過。他們的日子是難過的。而所處地位也危險。日本人恨死他們。日本人知道自己的末路到了。仍須用陰毒的手法去殺害他們。當然。不惜用陰狠已崩潰在即。終不敢再如南京屠殺時代的用機關槍把香港人再作集體屠殺。然而。在這種執制糧食的局面下。中國人每日只食着那種毫無營養素的大泉和木炭粉。營養不足。使他們由貧血而日趨死亡與淪落。他們會慢慢地死去。日本人以爲採用了這種間接屠殺政策。便可以攏絡殺人罪惡。日本人以爲聰明。其實是蠢材。」十五號道。「爲什麼說他們這樣做是蠢才。」羅子安笑道。「把中國人都餓死了。豈不是要日本人自己倒屎倒尿」。這一說。不道惹得衆人大笑起來。卅號接着「殊」了一聲。大家寂然。羅子安道。「幹什麼」。卅號道。「別高聲大叫。在空襲中。日本人最忌如此」。羅子安愕然道。「爲什麼。是怕上面的飛機。聽到了地下的響聲」。卅號點頭道。「據我測想。也許如此」。羅子安更笑得前俯後仰的道。「這些科學頭腦的日本人。他們難道還不明白飛機上面的聽覺。是什麼緣故。」十五號搖頭嘆道。「又有什麼緣故。不過是日本人要把中國人都弄成一個啞巴而已」。大家再說時。嗚嗚之聲又大鳴。原來已經是解除警報了。羅子安笑道。「如何。我說今晚斷無飛機襲港。沒有錯罷。」十五號道。「一定是有一條兵船入港。明晚便開赴廣州。」羅子安點頭道。「日本人的華南攻勢將開始了。在華中戰事稍捷勝利之時。他們便沾沾色喜。華南的日本頭子。也都蠢蠢欲動。我是早經明白的。這艘軍船。不是軍火。便是軍隊。明天都海面去看看有幾條船。那一艘是新到的。趁這個機會。除了他。我再度回港的。也算是給他們一個下馬威。」大家聽了鼓掌叫善。羅子安又笑道「獨谷老頭兒。總不會想到這一件禮物。是他的馬小寶囑托送他的」。十五號道。「其實。獨谷也在大哥手下。吃過了苦頭不少」（未完）

(一零七)原來經上個舞女

楊秀得意道。「這個我知道」。這時。場中的人。每個都笑話紛紛。拉着對面那個本不相識的「拍乖」打交情。音樂又響了。這西子未席台上宣佈的吔。與新伴侶跳一齣。音樂台上炎有「一笑能」。在舞女如夢境一般的新認識者」。也不知飽煞了多少人。楊秀也擁着林秀麗在舞池中群舞。林秀麗道問他道。「你帶了什麼女人來」。楊秀笑道。「人家介紹相識一個新女朋友」。林秀麗道。「能否讓我認識認識」。楊秀皺眉。搖頭便搖。林秀麗却憫然道。「可證明你這人鬼祟。在這交際場台裡。「你却好逐媽氣味」。一齣樂聲又止了。兩人正不得開交間。馬安妮喜氣洋溢的走過來。楊秀起立笑道「我替你兩人介紹。這位是林秀麗小姐。這位是馬安妮小姐」。林秀麗却不好不處與她週旋，兩人拉拉手道好。林秀麗坐下來。認得她那天與楊秀在京都飯店西菜間裡坐在一起的女人。心裡以爲她與楊秀來往得這樣密切。也必有超出友誼以上的關係存在。心中不免妒念大發。而馬安妮呢。偷眼望林秀麗。只見她一臉怒氣。臉上帶紅。冷眼早知三分。恐怕事一擴大。楊秀亦明白林秀麗正吃到醋上頭。雙方也了無好處。正在進退之間。運客訕的話也說不出來了。還是馬安妮聰明。預先告退道。「楊先生。我有事。要先回舞場。再見」。楊秀却待留。不敢留。（未完）

葉溢泉 專醫花柳毒瘡 跌打骨傷 咳血 添丁丸 自製生肌紅藥膏 醫館設在 … 街 … 二號

由港江同 蔡乃文

徐淞啓 醫師林清輝事 本醫師現已返澳 診所照常診症 特此通知 時間:上午十時至十二時 下午二時至六時 板樟堂街十一號 電話:六零零

歐家全 外科專家 擅醫皮膚 敬請光顧 澳門新馬路 …

大豐 新馬路十九號 …

內服外搽 強力多男 專治腎虧遺洩陽萎房勞 大瓶一元 總發行 新馬路一號 … 洋行

談濟盦 全科女醫 婦科 兒科 …

吳鳴醫師 前廣州市立…醫院院長 新馬路九號二樓

協昌老鋪 …

彭偉田醫師 前任鏡湖醫院 醫務所 新馬路五十四號二樓

黎鐸醫師 診症時間 上午八時至十二時 下午二時至六時 白馬行街六號二樓 電話二五…

恭頌名醫 崔偉邦 兒科醫師 小兒患病 … 新馬路大南金鋪 周至元 頌

小兒久咳 容易傷肺 治理之法 … 白馬行廿四號 崔偉邦醫師啓

李天賜牙醫院 澳門板樟堂街十九號 電話七六九

陳有恒 美國西北大學醫學博士 上午 … 下午三時至六時 新馬路六十七號二樓

周光漢醫師 容引清女醫師 診所 南灣路加思欄七號 電話六六九

咳是警鈴 痰爲禍水 有防癆名言 … 唐拾義久咳丸 以資防護 … 此丸乃痰肺專家 … 總經理新馬路七號振興藥房

金源銀號 十月初 新街五號 … 直接匯兌 代收司令金單 …

省澳 廣祺 廣鴻 快輪 每日下午三點往省 房位廿五元 床位廿元 尾樓十五元 大倉十元 海傍街八十七號 電話二七零六號 海豐船務公司

廣西大輪船 即日來回 來往港澳 上午八時往港 即日下午返澳 澳門代理 南祥號 電話六七七

廣福祥大輪船 逢單日上午十一時往港 船泊十二號碼頭 定價沽票處 火船頭街十一號 電話二二四四一 二四六八 餐樓拾五元 大倉壹十元

捷利輪 十一月二日 由澳經北海往海防 新洽處:新馬路平安戲院四樓 電話:七八六 華南航業公司代理

馬士弼輪 十一月一日由澳門直往海防 接洽處:新馬路平安戲院四樓 電話:七八六 華南航業公司啓

李冰魂 女醫學博士 …

趙錦容 專醫婦女白帶不孕 特治月經不調 宮位不正 下部痕癢 小便刺痛 ▲附設留產▼ 設備顯微鏡檢驗婦女各症 醫務所新馬路中央酒店對正

X光鏡驗肺 招蘭昌醫師 上午十時至十二時 下午三時至五時 電話二一九〇

黃仲賢醫師 腎虧遺洩 陽萎遺精 夢洩 頭暈眼花 耳鳴心跳 失眠 …

崇德學校附設國語專修班第二屆 招開課 十一月二日 校址:…

山頂醫院 郭景昇醫生 專理兒科內科熱症 附設化驗室新法戒烟 診所南灣花園新樓 時間下午三時至七時 電話四一四

林天均醫師 眼耳喉鼻科 眼耳喉鼻科割症 遷往新馬路一號 平安戲院左邊

招頂 本酒家自動結束 全盆出頂 …

北大洋服公司 由歐美直接來貨 由香港幾大公司名裁師郭錦輝主理 地址新馬路十四號 電話三八八 定價好宜

郭慈博 國盤尼西林 專門 毒病 …

羅顯臣 痔科 皮膚 專家 總局廣州十三甫 分局香港大道中 分局佛山公正路 澳門新馬路

中華印務

五彩商標股票證書　中西文件簿記表册

新址　火船頭街七十號（廣福祥碼頭對面）

工作精美　起貨依期　取價公平

香港青山陶業有限公司專製

磁磚：款式新穎
地台磚：質地堅實
耐火磚：保證足力

如蒙惠顧請向本澳振興公司接洽　巴素打爾古街七十七號　電話二四三四

金城酒家贈品價值將近送完

贈品之意有三

顧客咁賞光，又咁有興趣，打算繼續添贈

㈠爲酬謝顧客，並欲引起社會人士之飲食興趣，故有此創舉。

㈡爲適應環境，革新業務，特聘厨師、點心師，及各部人材，會合精研各種菜式及食品，從新改訂價廉之價值。

㈢人材既備，菜式與食品均好，價錢又平，極想得到社會人士注意試吓，加以公道批評指導，所以利用贈品，作廣大之邀請，此次送出贈品價值，固然鉅大，但欲社會人士如是賞光，又感興趣，已得回代價耳，所以送出之贈品，貨求真是，比賣之貨更好，絕不因送而吝惜，而以劣貨替代，此爲搶獲過贈品之顧客所知而可以讚許也。

明日七樓茶廳演九叔小童劇團「猩猩胆」

公映「義犬救主」優待學界啓事

「義犬救主」乃吳高梅公司出品全部彩色教育名片，劇旨純正，寓意深刻，是一部提倡兒童社會教育巨構。本月訂于今天公映，爲普及教育起見，特別優待學界，凡學界携有校證于本禮拜六及禮拜日兩天日場到購票者，樓上一律一元」。社團商店具函蓋章亦可享受同樣優待。此啓。

平安戲院謹啓

本埠新聞

蔣主席六秩華誕 僑胞隆重恭祝

澳督親赴外交公署道賀

（本報專訪）昨（卅一）日爲我蔣主席六秩壽辰，闔澳同胞，均能遵守蔣主席之電告，節約人力物力，不從事于儀式上繁文節之舉行慶祝及建置銅像留念等情，只于昨日上午九時假座平安戲院內舉行祝壽大會，是日滿街滿戶，均懸掛國旗，銀業公會休息一天，情形莊嚴熱鬧，是日下午，駐澳英國領事館副領事加利仁，代督備禮，以該日爲我國元首蔣公之壽辰吉日，特先後駕車至我外交部駐澳專員公署拜訪我外交專員郭則范，英國駐澳領事梅利督副領事二人向郭則范專員聲明是渠謹代表英國當局前來向我國元首蔣公恭賀壽辰，由郭專員一一予以道謝，賓主雙方一番酧酢後，賓方始告辭而出。

祝壽大會 情況熱鬧

（本報專訪）昨日爲我國最高領袖蔣主席六秩壽辰，闔澳僑胞，異常興奮，除店戶高懸國旗恭祝外，上午九時，闔澳同胞假座平安戲院舉行祝壽儀式，會場佈置，簡單嚴肅，各中小學均派出童軍維持秩序，到會人數甚夥，全院座無虛席，立於行人路上者亦有數十人，其熱鬧情况，爲歷次開會所不及，派來維持秩序之童軍，個個精神飽滿，由戲院門口以至禮堂，每離五尺即有童軍一名，持棍而立，禮堂內復有數名維持秩序，秩序異常良好，禮堂入口，設有一枱，蓋紅布二方，以備參加祝壽者到場簽名，距開會時間尚有廿餘分鐘，參加者已環立該桌四週，依次簽名，民衆興奮，亦爲歷次開會所不及，禮堂內，講台上，上方有黨國旗及國父遺像，主席肖像及金色大壽字，由上至下依次高懸，步入禮堂，不期然使人肅然起敬，距開會前五分鐘，主席團已經步登台，由黨支部秘書李秉碩主席，馮君豪司儀，時屆，搖鈴開會，由李秘書領導行禮，全體肅立，無原排樂隊奏國歌，全體向蔣主席像行最敬禮，（三鞠躬）主席恭頌祝詞，三呼蔣主席萬歲，音樂與炮竹聲雨啟，宣佈禮成，羣衆於歡喜之氛圍中散會。

獻旗籌募興學基金

（本報專訪）昨日恭祝蔣主席壽辰，獻校運動委員會，發動獻旗籌募中正小學基金，由婦女會主理，邀請全澳學校學生獻旗，計有鏡湖、廣大、鮑斯高、望德、建明、聖若瑟、崇德、培貞、吳靈芝、同善堂、勵羣、佩文、培道、東莞、紀中、知行、致用、培正、行易、淑賢、濠江、蘇高、協和、聖羅撒、教忠、崇實、中德、平民等分五十五隊出發，至是日下午七時收隊，成績甚佳，查昨日共售得款計葡幣二千五百一十四元三毫九仙，港幣六十七元二角，國幣二萬二千三百九十元，銅仙一千一百六十三枚云。

澳門區國大代表 屈常委仁則當選

奉令本月二日首途赴京報到

（本報專訪）當局依召開全國國民代表大會，自定期於本年五月舉行，但以尚籌方面未遑，乃延期于本年十一月十二日召開，各省各區代表名單業已先後擬定，當局曾由各僑團推選屈仁則、李秉碩、陳德和、李伯熙四人爲候選人，並經將四代表之履歷呈報南京僑選總監督陳樹人圈定，查至昨日南京方面乃由僑選總監督陳樹人電總商會，圈定澳門區國大代表人爲屈仁則，並轉知攜同商會證書於十一月二日起程赴京報到，商會方面，昨日特轉知屈常委仁則，促其早日啓程赴京報到，同時商會方面，爲通告各僑團週知起見，特發出公告，茲錄之如下：澳門中華總商會澳門區國大代表選舉事務所公告，奉南京僑選總監督陳總監電開，奉令選派屈仁則爲國大澳門僑民代表，請公告並轉知攜同商會證書於十一月二日起來京報到出席，等因奉此，除函屈代表知照外合行公告，仰本澳僑胞一體知照，此佈，澳門中華總商會澳門區國大代表選舉監督劉柏攸，中華民國卅五年十月卅一日。

生猪交易地點問題仍未解決

（本報專訪）本澳各欄口商人因市政廳規定不得將生猪在門前交易後，商人以影響營業，乃延方次洽律師代向市政廳請求，昨日市政廳召集各欄商人前赴市廳二樓舉行座談會，討論辦法，惟因各欄商人堅持須准許將生猪在門前交易，市廳方面，以各商人之提出，未能即時解決，俟再呈請商後，始能確切答覆，故會終未獲解決。

籃球賽昨日戰果 華南聖羅撒勝

（本報專訪）昨日籃球場上，先後演出兩場好戲，第一場男子組，華南對少友，戰來頗有可觀，結果華南以十比六僅勝少友，李偉棠被對方監視，一籌莫展，功勞榜上，並無一點功勛，麥牛二，陳少合因兩機會較多，竟能獨取六分，少友隊則以余燊燊表現最出色，能於嚴重監視下取三分，第二場女子賽，廣大對聖羅撒，大戰過程，雙方戰鬥劇烈，打作頗地胡震，惜廣大戰將投籃乏術，聖羅撒數投不中，零對零完成第一節，第二節進行當中，聖羅撒李麗貴受傷離場，換入余麗明，此時聖羅撒已漸入佳境，掌珠錦上添花，再來一個四三元及第，余麗明一記報真，陳予登科，八對零完上半場，下半場余麗明再一變，謂之九龍臨門，陳掌珠送一隻成牛打對零，余麗明殺後一拙，七星伴月，成績十四對零，戰事進行中，廣大得兩次罰球之利，因手術不靈，未能打破光蛋。

各界捐助蓮花亭

同善堂倡建高沙蓮花亭，興工建築，已逾兩閱月，各部工程，已將告竣，日間便可完成，查建築異常壯觀，堂皇美觀，堪稱澳門納涼亭，惟是工程浩大，經費倍增，故該堂收入尚不敷支，因亭側有大涵一個，須填回該冰耗去款項一筆，該堂是以呼籲捐助，以期早日完成，昨有香港中山僑商會，隨到捐款一批，指明捐助該亭之蓮花亭經費，計有陳仲池五萬元，陳友耀二萬元，唐大衛，容耀棠，何柏綫，楊樹章，郭劍英，以上每捐一萬元，蔡數榮共捐大洋一十三萬元，另周森捐葡幣廿元云。

店伴行竊從輕辦理

（本報專訪）本澳日前記餅家主事人，日前向警方投訴，謂有該店伴名雞明者，竊將該店之蠔油叁大火水

廣善醫局開始勘察興工 短期內必可實現

（本報專訪）光復後之本澳，對海中山縣灣仔鄉，其公共療醫所廣善醫局，因戰時遭受敵之拆毀，故于光復後無法重建，該地鄉民，乃函希望該局主事人鏡湖醫院方面派員前往修葺，惟因工程浩大，需費浩大，派出人員前往該局勘測，先擬定將局部修葺，約費千餘元，該院于前週常會中將建築該局工程，當衆公開投承，未獲結果，最後該院已定期日間由該建築商人投得，到下商人先派員前赴該局勘察，然後興工，料該局恢復治療問題，在短期內必可實現，是亦該鄉鄉民一大福音也。

吸鴉片兩人被罰

（本報專訪）昨日法院提審一宗私吸鴉片案，被告人名郭興五，號式樓，卅二歲，住草堆街，另一名被告陳南，由中山來澳者，二人皆被判罰款壹百元，或入獄卅天，以示儆戒。

港澳電報減收報費

（本報專訪）據本澳郵局專理局消息，該局對拍發來往港澳電報，決定今㊀日起恢復戰前狀態，收費一角二仙，新聞電報每個電碼收費一分。

場邊人語

黃面人

▲昨日籃球賽，陳少合被譽爲籃球三等貨，却得分最多，他說這是爲人一等。

▲……女子籃球賽大戰進行中，全場觀衆有男有女，球兒在籃頂過門不入時，只聞女性的叫喊聲而已。

▲聖羅撒，有兩個仔辦女，面貌差不多，年紀也不大，作戰非常了得，人家疑爲同一個姓陳所生，原來，打前鋒的是陳掌珠，一個是陳愛玉。

▲……廣大對聖羅撒，雙方球衣色素一樣，看得球證頭昏目眩，所分別的只胸前一個徽號，後面的標誌，已經給工人褲的帶子遮了一邊。

▲……戰鬥激烈，「吉普車」李麗貴，一個休沙子入了眼，陳以澄打損了手腳，一個休復出，一個受創上陣，隨轉壯哉，巾幗英雄。

▲……良友球場那一邊，良友又和英國對賽，觀衆中發現久別的乒乓球王鄭國榮，別來無恙，只較從前消瘦一點，但蓄頭與陳公善作欵欵深談。

騙，另細樽頭若干樽，時中盜去，售與別人，警方即將被告逮捕，並移交法院辦理，法院昨日提出審訊，經各證人到場指證，被告証據確實，即宜判某罪若干年，事後法官綠失主代被告極力懇情，准其悔過，從輕發落，法官亦以被告實屬初犯，治判入獄兩年，以示儆戒。

全國商聯會成立大典 本澳商會遙致頌詞

（本報專訪）今㊀日爲全國國商聯會在京舉行成立典禮之日，本澳商會日前召集各行商代表公推商會副主席鄧晴隆代表出席，鄧氏業已決月廿七日由澳赴省轉京，查商會于今日國商聯會揭幕之日，特賀以頌詞，茲將該頌詞錄下：

維中華民國三十五年十一月一日，爲全國商會聯合會舉行成立大會典禮之辰，電訊傳來，至深忻忭，除派代表鄧晴隆回國出席參加外，謹賀蕪詞，而爲之頌曰：國父在天，靈爽式憑，光華復旦，海宇澄清，復員建國，還都南京，烽烟消滅，社會安寧，發展商業，乘時勃興，貴會崛起，聯合功成，羣國商會，衆志成城，首都啓幕，薈萃群英，基礎奠定，聯絡商情，鼓商運，奮翮鵬程，宇蜚聲，下風行頌，蕪頌輸誠，澳門中華商會主席劉柏攸，副主席鄧晴隆，黃豫樵，習偵理等敬頌。

乒乓冠軍決賽 新生新南中大會戰

鳴鏑

（特寫）社會服務處主辦之秉碩杯乒乓比賽，九路大軍參加廝殺，日前在商會二樓開幕，經過一番之劇烈爭奪後，結果淘沙見金，新生兄弟向所披靡，兩隊雙雙入圍，南中怒吼隊榜上有名，今日展開入圍決賽，已決定于此，但此中有一場最爲全澳球迷所注目者，厥屬于此一幕冠軍爭奪戰，新生新隊對南中，提起新生南中兩會，不止在本澳的乒乓界，在省港方面，亦早耳聞該兩會爲本澳各樹一幟之勁旅，正是牛斤八兩，中南方面，雖分軒輊，惟相差不遠，而今番碰頭，再於此次杯賽中遭遇下分判，勝利誰屬，兩隊一個是專保持上屆冠軍威名，一個是大有誓雪一鞭之仇，氣勃勃，此次比賽，早已轟動乒乓球壇，日來每個球迷，均渴望該場比賽的結果。

・此場冠軍爭奪戰，已定期明（二）日下午九時假座商會二樓舉行，據籌備球城之大決鬥，擇定吉日良辰，雙方秣馬厲兵，準備大戰到來，未談大事，先列陣容，現按照新生新陣容裏球員逐個講，中堅份子之王錫添，有「小霸王」之綽號，爲去屆「乓乒」單人賽全澳亞軍，攻擂名手，在球壇上，早負盛名，第式個爲該隊台柱馬澳榮「仔」之球藝與歷史，已不容再贅，最近技術大進，犀利無比，「板聲」澳勁力，而且經驗豐富，爲一位了不可當人物，第三位陣中，最近加意練習，球術大有進境，擊利害，一板右手板，一拍具有千斤之力，而且擋球甚穩，工夫第一，有「擋波」之在近四位司徒甚，在球壇上一個得力發紫人物，平持直板，球有如連珠炮，攻「大刀闊斧」，綽號「大力水手」，氣魄甚足，勇于耐戰，不易抵擋，照新生全隊陣容實力來講，足爲本澳最超勁之師，反觀南中隊中，第一名好手梁煥堂，實爲該隊之靈魂，最近技術大有進步，攻球已達爐火純青之候，經驗充足，在本澳攻球時擅于捉路，中佔第二三把交椅，第二位林金源，亦屬一名攻球能手，左右揮拍，迅速無比，運珠之勢，亦不失一員主將，不易捉擋，獨惜日來球路生疏，而且賽球時往往疏忽，爲美中不足，第三位羅錦榮，名震本澳球壇上之一員勇將，會敗本澳名手炮子球陸那島，一登龍門，聲價十倍，倘非論于氣，該君不失一全能之才，第四名容富德，一後起將才，球藝尚未及上三人，總觀兩隊陣勢相當，照新生隊看來，似較佔優勢，因擁有王錫添爲戰，可穩固勝利，不過王君將於今日由港返澳，如能依時到埠，即冠軍一席，新生必有大之希望，倘王君決賽之日不能返澳參戰，即該場比賽，質是毫無把握，未來誰是冠軍，且讓命運來証明一切，戰事已決定于明㊁日下午畢行矣，鹿死誰手，盡在此一戰，大戰之前，據聞球壇上之瀕疏客，已開始爭購入場劵，此場冠軍爭奪賽勢必于熱烈緊張中展開也。

前山我憲兵梁隊長 來澳拜訪郭專員

（本報專訪）我軍事當局，爲整頓軍紀，嚴守交通點上來往行旅，避免一般歹徒進出起見，日前乃派出憲兵大隊進駐中山五區前山三廠間，該處治安異常良好，查前駐該處之隊長細梁生及官兵等多員，業于最近率調改移別處駐節，前日再復遣派憲兵隊員進駐該地，查梁隊長最近率培率領憲兵隊員梁志調至此，特于昨日下午二時乘暇駕車來澳拜訪我外交專員郭則范氏。

港督楊慕琦爵士 日間官式訪澳 英海軍司令將同來

（本報專訪）據駐澳英領事消息，現任香港港督楊慕琦爵士，及駐港英國海軍司令官愛蔡遜二人，定期日間乘座英艦來澳，作官式拜會本澳政府，查楊督自就任以來，未嘗來澳，此次前來，將有一番熱烈之酧酢。

乒乓球准決賽 今日兩場舉行

（本報專訪）乒乓賽事，初賽已于昨夜宣告結束，入圍四隊計有新生新，新生生，南中，怒吼四強，今日下午七時半南會二樓，將展開劇烈之入圍決賽，第一場戰事，先由新生新隊對怒吼，第二場九時，由新生生隊對南中，此兩場比賽，均有看頭，初度決賽日看誰個手段高強，又冠軍決賽，明（二）日可告展開，由新生新隊對南中，茲將四隊陣容列下：（新生新）馬澳榮，王錫添，陳中，司徒甚，（怒吼）開敬強，李卓翰，鄺權，麥球，（新生生）馮鑑全，司徒洪，劉光龍，壽凱，（南中）梁煥堂，林金源，容富徒，羅錦榮。比賽秩序列下：

十一月一日下午七時半新生新對怒吼，下午九時新生生對南中

十一月二日下午七時半新生生對怒吼，下午九時新生新對南中

十一月三日下午七時半南中對怒吼，下午九時新生新對新生生

司徒洪・黃靜鈞舉行聯婚

本澳體育界司徒洪定期今日與本澳名媛黃靜鈞假座五洲酒店舉行結婚，查司徒氏爲本澳殷商，交遊素廣，而女家亦屬中山大學高材生，一對玉人，珠聯璧合，昨日前往道賀者，多屬體育界及社會名流，濟濟一堂，甚爲熱鬧。

西樵山雲泉仙館旅澳雲泉別墅開幕宣言

肅啓者雲泉道侶日益衆多與港同門恒相交接向未設堂團聚講經論道時感向隅茲爲聯絡感情切磋道義及便利修養起見特組雲泉別墅於澳門水坑尾十八號蔭堂對面適中地點定曆十一月五日舉行開幕崇奉呂祖仙師凡我同人屆時肅整衣冠恭同參拜將見道緣廣結永沐師恩愛列諸端敬佈

㈠夏曆十月十五日辰時開幕新宜肅整衣冠隨到隨拜敬備茶點恭候蒞臨

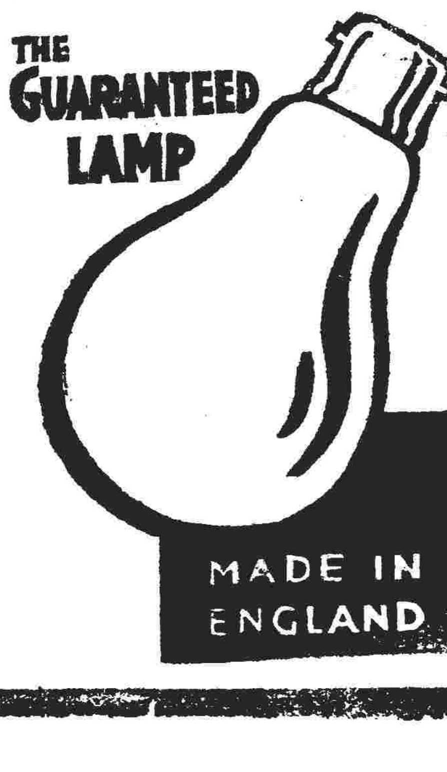
辰時開幕　隨到隨拜

登記處：田畔街寄園　司打口人和悅　下環小市米街永生隆　水坑尾浴泉號

黃錫滔眼科醫　一號到澳　二號即（星期六）診症

醫務所新馬路十一號寧儀眼鏡公司　時間十一時至十二時　下午二時至四時

請用「愛利是」燈泡



勿貪燈泡便宜　免受電費損失

地址：新馬路六十八號　日月星水喉電器行　電話購貨二九九三

寶大參茸行　・七週年紀念・　**大減價**（老例每年一次）

（全部參茸補品藥材大割價）

鹿茸大補酒

澳門板樟堂街廿七號電話二四六

彩新

（分號永彩精染衣料）

商情

靚生油依然穩定 穀米無甚變化 生鹽平行 煉奶淡奶仍淡

昨爲蔣主席壽辰，銀業休假慶祝，故金融無市，米市依然無大變化。晚市昇行，生油上貨仍硫穩，中次貨欠行，菲砂源源而來，而外銷又窒，故市態趨慢，片糖不振，豆子仍淡，麵粉升市轉軟。生鹽市行，煉奶淡奶均淡，其餘各什貨交投乏興。

（穀米）霜降粘谷四七·四四·龍寶粘谷四五·四四·五，赤谷四零三·四寸·新興米六二五·四六二·六二·六二·五·六二八·六三·霜降粘米六九五·中六七·什龍牙粘米六五五·六五·

（油類）水東生油桶庄一八·土榨生油一七七·海防豬油桶庄一六三·

（糖類）菲砂一壹五·一壹四·一壹二·中壹零五·一零四·錦新片糖八六·八三·八二·港冰糖一七·海防米糖六寸·瑞士一磅庄糖一壹·

（豆類）土紅豆八二·膠州黃豆卅五·西綠豆中六寸·烏眉豆廿七·中

（粉麵）甲粉六八·五十磅命葉麵二五四·二五九·水漬二五九·麻包麵六三五·百五磅麻包麵七寸·六八六六·

（雜貨）漂白鹽一一四·一一三·一一二·中提生九五·土完生六二·山北大杏二二·湘口絲四寸·三九五·湘蓮二二·中金棗一七·西耳三八·津髮菜八五·龍牙合四四·福寧絲八七·中山梘白二·正京柿四·化紅瓜一一六·行草菇八寸·新菜乾一八·雲耒乾一寸·白菜乾五四·邊腐竹一六·二竹一五·一四五·海防臘腸四六·雙水腸四二·雞腸四廿安·兩打男女牌雞麥皮廿安·兩打八安牛兩打波士頓十安·豆十九·一磅十四安·鷹桃卅四·四打鳳牌煉奶六八·四打鷹牌煉奶五九·五八·四打金冠淡奶四二·四打牛牌淡奶卅·八十·一砂·紀念牌庄食粉廿一·一·一域桶庄食粉廿二·一·百磅包庄報四八·一·美人嘜

（海產）散片中尤四八六·上中尤八六·次尤五八·中尤四八·一·北海五·潤大鱆一四·五·大地五八·地仔四寸·潤中鼎五·五四·紅蝦二七·

廣福祥

昨由港抵澳 廣南公司生仁三百包，德利祥黃豆四十包，德棧花生百六十包，永德行米砂二十包，大生利美國啤酒百包，果依士臆酒百盒，源昌行紅蘿六十件，雄記行錫汁五十包，昌行鮑魚，報米十件，包咖啡豆七箱，汽水十成，包捷冷箱，紅乙箱，中興公司糖果，膠乙箱，茶果香口，乙件，罐桃乙件，昌行，百磅味粉十箱，廣盛生浮石豬皮乙包，兩箱，…

海明

昨由港抵澳 源昌行麥皮九十七…

廣西（鈴頭）（花式）

昨由港抵澳 和興祥砂糖四十包，元泰梳打餅十五箱，朝果乙箱，梳打餅乙箱，昌行梳打餅乙箱，麵什占四箱，昌行·澳沙梨兩箱，白果三包，和兩件，蜜糖十箱，紅棗乙包，麥皮四成，蜜棗和昌山，糖果兩箱，公興祥果占，行寧絲三包，兩件，蜜糖，嘜汁兩箱，古粉乙箱，英泰公司，椰汁，蓉兩箱，阿華田兩箱，英京…

·水魷鰛二一·濕大泡一七·中泡一四·

包·果占五箱·實利生仁卅八包·和興祥西米卅包·生粉廿包·天興麥皮廿包·永隆麥皮廿包·廣發報四十札·仁信行實心麵十四件·公興祥生粉五包·東興生粉四包·裕記鄧子卅六包·實安眉豆七包·英發祥眉豆三包·成發燭心十六件·裕盛棧杏脯十壁·大杏兩包·海記番梘廿一件·生案串麻油四罐·硫酸乙桶·皮硝三箱·炳記麻纜七件·永德行蓮子四包·廣新阜麻油五桶·大生和口鱷鞋兩包·徐照記轉元鐵八札·扁鐵三札

香港 生油市閒 菲砂市暢

（香港卅日通訊）米市企慢，新興米以來途不化，辦家縮手，存底稀疏，但銷力不強，形成實兩閒市態，蕪有元朗新粘價宜，頂市故也，融市行升，生油中步有貨到充場，上貨朗受影響，市價主未肯貶價，尙捱企，木油市淡，菲砂外銷力強，多客向採，市慢情淡，暢行片糖仍淡，黃日外客扯辦，市道轉穩，生粉硫行，麵粉市淡，麥皮洋貨米呆，日本元貝花菇鮑爽，魚客址辦，香烟市爽，桂皮市淡，現貨硫穩，企印棉市慢，新興米六

北紅豆九七·四八·四九·五寸·次四四·茶綠豆七五·邊綠豆六八·海防綠豆九四·左汀烏豆五二·石叻生粉七四·中六二·五·砂皇后麵按廿一·百磅麻包西字麵卅口四八·四六·九十磅雞麵麥皮廿五·雞心粟一叁·西河粟一六·中梧粟二八·二六·大南粟二一·北生米二六·牛庄米三寸·大提生一二·東江生仁九寸·海防生仁六二·吉寧生仁五寸·百磅洋米六式·小包川耳五七·北流元肉四算·市橋新菜乾一叁·台筝絲五五·佛手果一二五·安南紅爪一算·烏石二六五·全尾筝叁一·北山大杏二二·七五·四寶蓮提子一七·陸蓮九算·龍口絲三日花菇式玖捌·六五·廣州欖肫一一九·草菇面一發冬二六·一八·草菇九頭一零八·上行五中七·中尤一零·日中五上八寸淺水尤仟五八·親大地六寸·大一八·濕大二墨六鯨·六八·桃花山墨六二五五·廿七頭吉濱二五零八·大禿頂禿六六一三·參九鮑六三·參·中五二二·梅花參四四九·本地臘腸四二上海皮蛋四寸·桂皮三六九·會安新桂通八九·西青麻一四五三·摩利士烟出口八四毫三·印棉按一·四月嘜士的七·四什嘜六月嘜用粉·五三·石叻椰油桶庄七寸·八寸

石岐 生油看淡 上黃豆好

（石岐卅一早快信）米市無甚上落，生油市軟，後市看淡，新片糖疏，菲砂疏倉，亦隨片糖硬，清豆一片疏淡呆滯，上黃豆子疏好，麵粉轉…

三加侖蝶水九四·七寸·福庄八寸·五五三·石叻椰油桶庄·什嘜·六月嘜用粉·八四嘜·士的七·

一石岐卅一早快信）米市無甚上落·生油市軟·後市看淡·上黃豆好·菲砂疏倉·片糖硬·豆子一片糖·清片鬆滯·呆滯·新興米四七·東生七·一五五·水米東八·一五四八七·中四行·一五八按一上一砂·省砂一八·錦片一七·一片二五·一上·七·八一·錦片一片糖·一九七·四豆五·士黃豆四九·零九·石叻生粉七二·豆五九·左江烏豆·甲粉五八·六寸·六六六·北生仁·湛江烏寸·包鋼八六·五九·西·白麻一八六·北生·二白紅二·七·湘蓮一金·二·一水一·宜安二·九·五八大·鯤三·九·二·五·九六·二·五七·黃金·二遊·七九柴·柴三·九·七九·九七·黃·紙省零單·九九·七·零

國軍前鋒抵烟台市郊 共軍二萬增援烟台 山東北岸海陸劇戰 東北國軍向遼東半島扇形進攻

（中央社青島卅一日電）自掖縣挺進之國軍，已過沙河，迫近掖縣城郊，另路國軍，保蘇陽境向烟台挺進，已在市郊與共軍接觸。

（北平卅一日電）合衆社訊：據親社會明將軍之新生日報消息，政府軍已於山東半島北海岸一帶，實施作戰行動，並派兵在該處登陸，政府軍于蠶頭陣地後，刻向內陸推進，戰事刻正在進行中，強大之共方援軍，一部自山東東部，一部自東北之大連，循水路向烟台大舉增援，此間政府方面人士相信，共軍之水路交通，將被截斷，據南京方面來訊稱，運載共方三萬援軍之大批木船與汽船兩艘，於向烟台開進中，遭遇政府軍艦隊之攔擊，死傷甚重，又共軍現正向青島西卅北八里之高密，與廿四里之縣，發動大規模之攻勢，審共目的，乃在切斷濟青鐵路綫，同時，據另一消息稱，沿青島鐵路綫向北推進之政府軍，左翼經已佔領平度與牟平，平度位於烟台西南九十哩之處，而牟平則在烟台東南僅十六哩之遙耳。又訊，東北方面，自安東向東南展開扇形攻勢之政府軍，刻正企圖肅清遼東半島之共軍，遼東半島在東北之極南端，爲東北共軍與中國本部之共軍取得水路交通之要地。

國軍並未開入大連

又南京方面消息，中方軍政部發言人宣稱，否認國府軍已佔據大連之說，按大連位於遼東半島之南，又平漢鐵路北段之共軍，經已克復保定之北七哩之朝河（譯音），另一路政府軍，則於保定之南，不足三哩之地，與共軍發生戰鬥中，上述二地之戰事，現方劇烈進行中。

（南京卅一日電）路透社訊：共軍自東北橫渡渤海海峽，往烟台增援後，刻正與政府軍於烟台郊外展開劇戰中。

鴨綠江北橋樑完整

（中央社瀋陽卅一日電）軍息：國軍進入安東後，市區已於廿七、廿八兩日恢復，將鴨綠江北岸各橋樑渡口全部接收，共軍拋下物資無算，所俘共軍官兵，有日籍砲手、機關槍射手及女醫士等多人。（中央社保定卅一日電）

共軍主力直撲榆林

（中央社歸綏卅一日電）據電，廿六晚林寨之國軍，以衆寡懸殊，激戰後，國軍撤至烏審旗王府附近，按烏審旗王府距榆林四十里，現共軍集中兵力於榆林一帶，企圖進犯神木。

（中央社南京卅一日電）保定週邊共軍轉趨活躍，野戰軍一部，及餘牛數，裝備齊整，保地方團隊，搶掠物資，積極擴充兵額，以十萬民衆之犧牲爲代價，準備攻取保定，據報，共軍現由薊縣運來大批武器彈藥，分存大王店南北高橋一帶，其主力部隊已集結漕河附近，似企圖於該處截擊南下國軍，并相機進入保垣。

（中央社青島卅一日電）南萬草崖國軍與來犯之共軍經連日激戰，已將共軍擊退，㊀共軍長力，現集中於嶗水、萊羅、米家園等地，似將直撲榆林城。（中央社青島卅一日電）共約六萬餘，卅日夜在平度以西激戰竟夜，迄卅一日晨經國軍某部向共軍側面奇襲，共軍不支潰退，國軍乘勝向平度進擊，刻與共軍在城郊激戰中。

艾帥撰文力主 美應保持軍力 勿爲他國所輕 謂美軍危害別國者誠荒謬之詞

（紐約卅一日電）路透社訊：未有指明莫洛托夫之名，艾森豪威爾元帥本日在紐約前鋒論壇報之時事欄撰文指摘，謂美軍危害其他民族之言論，乃係荒謬絕倫之詞。莫洛托夫于星期二日會在聯合國大會開會時，謂美軍危害別國。（紐約卅一日電）

路透社訊：艾森豪威爾元帥本日在紐約前鋒論壇報之時事問題欄撰文，美國必須保有適合美國地位及現代之充足軍力，駐防本土之美軍，乃吾美國安全之核心，吾人散處各佔領區之少數軍隊，祇能使美國維持寧靜，及履行成立和平政府與經濟之一部份諾言耳。在各佔領區內之美軍實力，因分散之故，而甚薄弱，各人皆宜慎加注意，否則，力量少薄而召致不安，引致動亂也，凡此種種，將會引起具有爆炸性之後果。

成立德國臨時政府

（華盛頓卅一日電）合衆社訊：預料貝爾納斯將要求由四外長成立一個德國臨時政府，以便和約擬定前，能得對德國之對手，據外交界消息，關于此事，貝爾納斯已自蘇聯方面獲得保證，貝爾納斯將于四外長于星期一日在紐約開會時，表明其立場，又據美國官方人士，四強能否于和約內擬好對德和約之消息，實不易遽下斷語，一切須視貝爾納斯提出之減低對德索償之要求，反響如何而定，所受之蘇聯之建議，若具意之協議，四外長才能深入討論對德和約。

中央銀行辦理 出口物資貸欵辦法

（中央社南京卅一日電）四聯總處今日下午十時，舉行理事會議，俞部長鴻鈞代理主席，計核定交通部公路總局所屬各公路工程局總借等重要案件十餘件，並通過「中央銀行辦理出口物資貸款轉質押及轉押匯辦法」，要點如次：㊀承辦銀行：以三行兩局及各外匯指定銀行爲限；㊁放款對象：以直接經營本業，加入當地同業公會之出口商，爲在內地採購出口物資，需要融通，或爲在運送中之出口物資，需求辦理押匯者爲限；㊂期限：原質不得超過九十天，押匯期限，視運輸情形而定，凡須收押匯，除青島、天津、宜昌、沙市不得超過卅天外，其他各地，不得超過廿五天；㊃限額：原質押放欵，每戶不得超過二億元，押匯每戶不得超過三億元；㊄押品：質押品以本業之出口物資爲限，折扣照成本七折計算；㊅利息：原放款利率不超過月息二分；㊆轉押匯：照原放欵利率五分之三計算；轉押折扣以原放欵九折計算。

朝鮮問題 美蘇將會議

（中央社倫敦卅日電）據莫斯科廣播，代表團蘇聯代表報導，莫斯科外長會議決議，盡早恢復進行朝鮮問題之美蘇混合委員會會議，同時，朝鮮南部之美軍司令霍奇將軍，與朝鮮北部之蘇軍司令齊斯恰科夫將軍，已就蘇美兩代表團之詳細意見交換意見。

援華 英電影協會

（中央社倫敦卅日電）英電影出品協會已同意協助英國聯合援華會，于一月十二日在全國各地影劇院爲中國發起籌募基金運動。

何應欽 海外遙祝 主席壽辰

（紐約卅一日電）路透社訊：是日爲蔣主席之六秩壽辰，聯合國軍事參謀長會議之八名中國首席代表，在華盛頓之軍事參謀委員會委員私邸，由中國軍事代表團主席何應欽將軍任慶祝會主人，來賓中計有顧維鈞博士，出席聯合國安全理事會之我國代表郭泰祺博士夫婦，席間，何氏舉杯向蔣主席遙祝長壽，及中國能于年內獲得統一。

美國務院延宕 環球飛行 誠恐蘇聯誤解 不惜委曲求全

（中央社華盛頓卅日電）美國務院宣佈，該院頃應陸軍部之請，暫緩批准美陸軍航空隊二九轟炸機之環球飛行，又美陸軍部方面宣佈，此項延宕，實由于國務院認爲此次飛行，恐被誤解爲美國軍力之示威，雖則當局已聲明此項飛行係技術性質，蘇聯方面或仍將認其爲原子外交政策之另一場面也。

合肥縣長 貪污案 難逃法網

（中央社合肥卅一日電）轟動一時之合肥前縣長隆武功貪污案，經合肥地方法院審稽各種罪行，判處徒刑四十三年半，執行十五年，與隆案有關之縣電話管理處主任朱樹楠、縣銀行長丁利坤、補給分會秘書劉德權三人，處徒刑十年。

美軍車 二千輛德 供應民用

（柏林卅一日電）路透社訊：美國陸軍以運輸車二千輛，將以民用供應品，運進德境美軍佔領區，以阻止德國之冬季缺糧危機，上項消息，乃係美國政府宣佈者。

印暴動擴大

（中央社新德里卅日電）據訊，裝備有短刀、斧頭、土製炸彈及若干槍支之暴徒千名，會在特拉凡科爾之紛亂地區之凡拉約，進襲特拉凡科爾邦軍隊。

昨日金融匯兌行情

開金兌衛幣……壹〇七二五
大港紙兌衛幣……玖六叁五
細港紙兌衛幣……玖六三
大額美鈔兌衛幣……四二五
西貫紙兌衛幣……一零三
明金兌衛幣……二九六
現金兌衛港紙收市……二八二
銀條兌衛幣……四三
中電……玖八五
廣州市大洋每萬收鈔……九千八百五十元
湛江市大洋每萬收鈔……九千八百五十元
香港紙每千收衛幣……玖百六拾元零五
中華民國卅五年拾月卅日

蓮峯廟寒衣建醮

農曆十月初八日晚開壇，禮懺七宵，八宵施放，一實餓口，普渡陣亡將士遇難民衆，同登彼岸，各界善信如欲搭壇附薦，先靈請早到廟掛號。

新馬路（郵政局貼近）十六號二樓 **工商英文專修招生**

國華 今天日夜三場 隆重映 溫亭公司榮譽出品 緊張戰鬥巨片 影帝 愛路扶連 合演 巨星 郎奴·瑞根 紅星 南絲·高曼 主演 **血路** 五虎鬪德京 大破納粹陣 雲弄總司令 倫坐元帥車

全部打鬥動作片 爲求普及不增座價 欲免擁擠請速定座 贈券停用

域多利 即日三場 首次獻映 派拉蒙公司西方歌舞巨片 全部七彩 玉女艷星 金喉生角 多魯菲林·摩保·狄維路 新奇舞蹈十場 **鸞鳳爭歡** 七彩顏色鮮麗 眼睛如吃雪糕 心靈如坐沙發

亞里桑中亞省歌舞奇觀！ 內方牧牛兒郎浪漫不羈！ 銀礦場酒吧內無遮人鬥！ 鋒中冠中比賽驚險萬狀！ 傻子巧遇艷女天作之合！

平安 今天日夜三場 隆重獻映 美高梅出品 兒童社會教育人片 全部七彩色 神犬拉西 神童洛麥杜 主演大傑作 **義犬救主** 飲水思源 千里歸來 愛犬忠主 故主報恩 知恩圖報 三番感 名犬人倫

人犬間結至愛 寫意深刻 感人下淚 下期首映 **月殿嫦娥** 出水芙蓉男主角 列基頓主演 美高梅最新歌舞諧趣巨片

樂斯 今晚兩場公演 中電勝利後第一部片 巨製 **忠義之家** 劉瓊 秦怡 主演 同場加映珍聞新聞 公審頭號漢奸陳公博

淋毒 濕毒 血毒 梅毒 熱毒 疔毒 **毒** 郭慈博藥局 全備最新藥品 經濟迅速治愈 新馬路一三五號

電光電器遷鋪啓事 本號自開設迄今十餘年，蒙各界照顧，多多感謝，今以地方不敷，擴張營業起見，現遷往十月初五街，照常營業，諸君光顧，請移玉步。電光電器行 黃光啓

廖東顯 皮膚花柳 爛肉膿瘡 紅白痢症 肚痾肚痛 肝胃氣痛 肺癆吐血 哮喘咳嗽 發冷發熱 新法戒烟 小兒驚奶 痔積泄瀉 肺炎久熱 今馬行醫院後街一號 電話二七二七

鴻利白粥茶室 減價 名茶減收半毫 午市雞飽毫半 炒粉炒麵抵食 地址十月初五街

東京帝國大學醫學院 東京帝國科學研究所 **兒科醫師 崔偉邦** 擅醫 久熱久咳 肚痾驚風 肺炎疳積 白馬行廿四號

囍 謹訂于國曆十一月一日、農曆十月初八日，爲小兒耀文與三妹舜琴舉行結婚典禮，特此奉告諸親友 龔國鈺 曹景初

法律告白 注意：凡惠登法律告白請先在原稿蓋章

葡萄牙大律師啓事 本大律師現受澳門事務律師報聘任爲常年大律師，如有損害該報權益者，本大律師即行依法律手續保障，特此聲明。本大律師事務所在新馬路一號二樓（電話九四九）即平安戲院樓上

頂鋪聲明 啓者本堂現與本澳關前下街四十號全間良記酒家股東象司理人「彭惠良」等頂受該號全盤傢俬生財什物一概，業經交定，訂期民國卅五年農曆十月十九日交易，如有華洋轇轕及債務，須于期前向當人理妥，一經交易後，概與本堂無涉。出頂人良記 承頂人合利堂 民國卅五年陽曆十月廿九號 農曆十月初五日

中央大酒店 房租三元半至廿五元

程壽南 新久瘰癧 即貼即截 發冷膏 各藥房均有售

工藝招生 石堂廿八號平民工藝所教授各種電池禾草造紙，各種香梘香梳打雪花膏香油香水牙粉文房用品五金洋酒醬油中西丸散數百種，男女有志研究請來面商，特別優待

牙醫博士 **何榮眞** 白馬行街六號 電話六二式號

前任鏡湖醫院醫生 **梁啓榮** 地址鏡湖醫院對面利八號

柯麟醫師 每日上午九時至下午一時在板樟堂前地十番醫務所應診，其餘時間在鏡湖醫院主診 醫務所電話二四九七 醫院電話八五一